Sph 7716/8993

Nº1.
POUR CONTRALTO OU BARITON.

Nº 2

Nº2.
POUR SOPRANO OU TENOR.

Aïchiquita



M & N HANHART LITH.

BIBLIOTHECA CZARTORYSCIANA CRACOVIAE
III
100730

Chanson Espagnole

PAROLES FRANCAISES

DE

PAUL BERNARD.

BIBLIOTEKA CZARTORYSKICH

MUSIQUE DU MAËSTRO

YRADIER.

ENT. STA. HALL.
ANVERS, ET BRUXELLES
SCHOTT FRÈRES.

LONDRES;
SCHOTT, & Cie
157, & 159, REGENT STREET.

PRIX 3/.
MAYENCE.
LES FILS DE B. SCHOTT

ARRANGÉE EN FORME DE VALSE PAR FRED BURGMÜLLER, PIANO SOLO 3/. À QUATRE MAINS. 4/6.

Schott & Co.

AŸ CHIQUITA!

CHANSON ESPAGNOLE.

№ 2.

Soprano ou Ténor.

PAROLES FRANÇAISES DE PAUL BERNARD.

du MÄESTRO IRADIER.

Andantino.

CHANT.

PIANO.

p

On dit que l'on te ma - ri - e, Tu sais que j'en vais mou - rir, Ton amour, c'est ma fo - li - e; Hélas! je n'en puis gué - rir! En passant devant ma porte, Si tu vois prier le soir, Dis - toi, c'est ma pauvre morte, La mor - te de dé - ses - poir! Qui vou -

AŸ CHIQUITA!

ou

LES AMONESTACIONES.

№ 2.

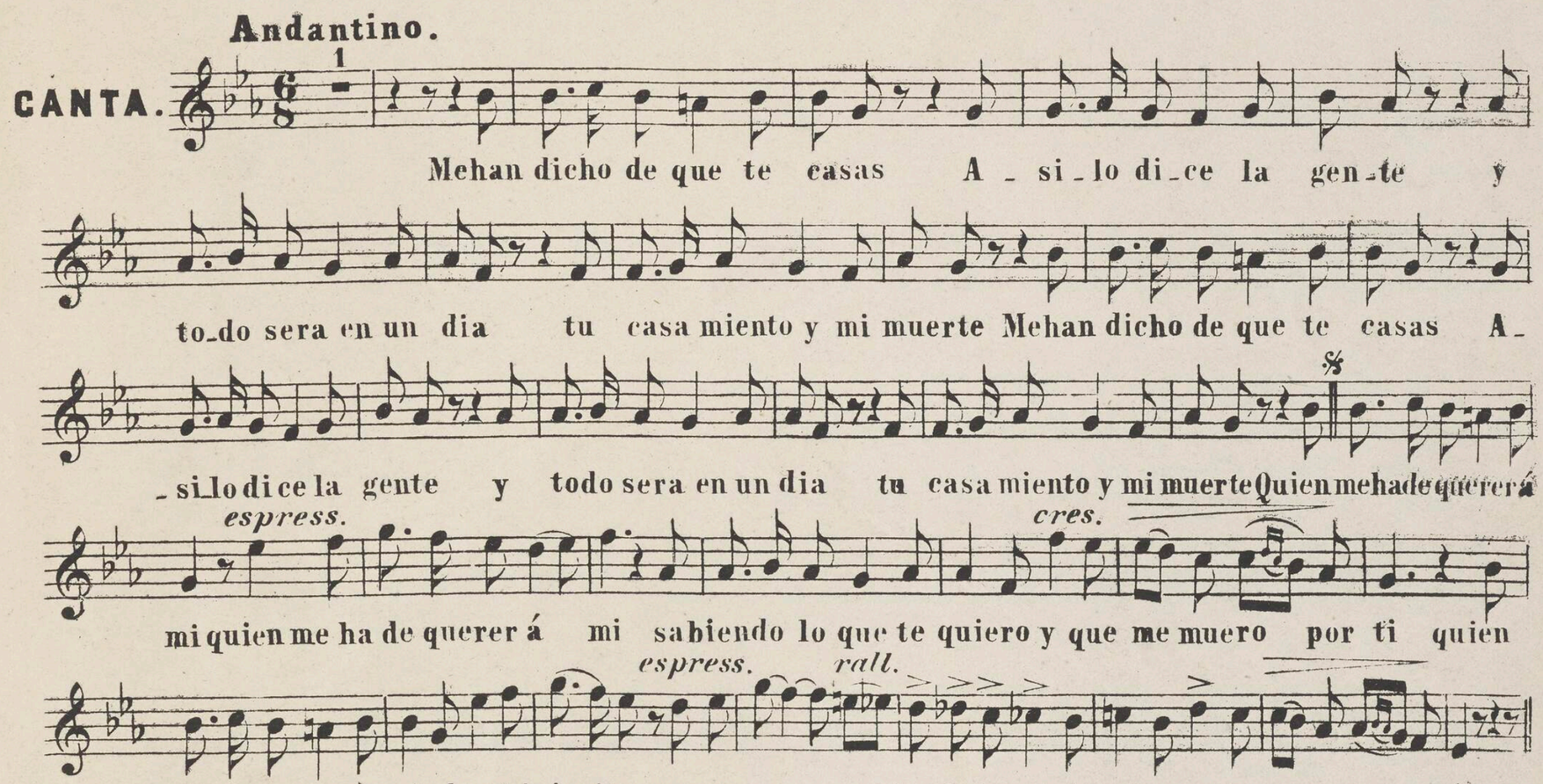
Soprano ou Ténor.

CANCION AMERICANA.

con Acompanamiento de Piano

COMPUESTA

POR EL MÄESTRO IRADIER.



2

Primera amonestacion
Que en la Yglesia se leyere
será el primer parasismo
que á mi corazon le diere
Quien me ha de querer á mi
sabiendo que yo te quiero,
y que me muero por ti
Ay monona que me muero!

3

Segunda amonestacion
Habrá lisa y papa frita;
y yo estaré convertido
ay en un alma bendita.
Quien me ha de querer á mi
sabiendo que yo te quiero,
y que me muero por ti
Ay chiniquita que me muero!

4

Tercera amonestacion
Habrá lisa con arroz
y yo estaré dando cuenta
en el tribunal de Dios.
Quien me ha de querer á mi
sabiendo que yo te quiero,
y que me muero por ti
Ay chiniquita que me muero!

5

La noche que tu te cases
te acompanara tu gente;
y á mi me acompañaran
cuatro velas solamente.
Quien &

6

Cuando a ti te esten poniendo
la sortija de brillantes
á mi me estarán poniendo
cuatro velas por delante.
Quien &

7

La madrina y el padrino
te llevarán á acostar,
y á mi chiniquita mia
me llevarán á enterrar.
Quien &

8

Te meteras en la cama
entre sabanas de Holan
y á mi me estarán echando
espuertas de tierra y cal.
Quien &

9

Te levantaras de novia
con tu maridito al lado
y no has de decir siquiera
Dios le haya perdonado.
Quien &

espress.

drait, qui voudrait en - co - re, Qui voudrait m'aimer ah! dis-moi? Aimer celle qui t'a -

cres.

cres.

do - re, Et qui meurt, qui meurt pour toi, Qui voudrait, qui voudrait en - co - re, aÿ chi -

espress. *rall.*

qui - ta! Qui voudrait ai - mer celle qui t'a - do - re, Et qui meurt, qui meurt pour

toi.

mf

Prends gar - de que dans l'E - gli - se, Quand viendront les fi - an -

cés, Dans l'ombre l'écho ne di - se Le psaume des tré - pas - sés, Tan -

dis que pour te com - plaire L'é - pou - se te sou - ri - ra, Sous

un voi - le fu - né - rai - re, C'est moi qu'on em - por - te - ra. Qui vou -

espress.

drait, qui voudrait en - core, Qui voudrait m'aimer, ah! dis - moi? Ai - mer celle qui t'a -

cres.

cres.

do - re, Et qui meurt, qui meurt pour toi, Qui voudrait, qui voudrait en - core, aÿ chi -

espress. rall.

qui - ta! Qui voudrait ai - mer celle qui t'a - dore, Et qui meurt, qui meurt pour

toi.

mf

A_dieu! le pas_sé se bri_se! Tu veux un nou_vel a_

mour: Mais ne crois pas qu'il suf_fi_se Pour ou_bli_er, d'un seul jour. Ton

cœur, ne sau_ra que fai_re, D'ai_mer ou bien de gé_mir: Je

res_te_rai ton cal_vai_re; Car tu m'auras fait mou_rir. Qui vou_

espress.

drait, qui voudrait en-core, Qui voudrait m'aimer, ah! dis-moi? Ai-mer celle qui t'a-

cres.

cres.

do-re, Et qui meurt, qui meurt pour toi, Qui voudrait, qui voudrait en-core, aÿ chi-

espress. *rall.*

qui-ta! Qui voudrait ai-mer celle qui t'a-dore, Et qui meurt, qui meurt pour

toi.

mf

BIBLIOTEKA KONSERWATORYSKICH

CHAPPELL & CO.
2.12.70
50, NEW BOND ST.

№ 2.

Soprano ou Té

CHANT.

PIANO.

sais que

rir!

toi, c'e